

Notice Informing Individuals About Nondiscrimination and Accessibility Requirements

MedStar Montgomery Medical Center complies with applicable Federal civil rights laws and does not discriminate on the basis of race, color, national origin, ethnicity, age, religion, physical or mental disability, pregnancy or related conditions, sex, sexual orientation, intersex traits, sexual stereotyping, marital status, gender, gender identity or expression, limited English proficiency and primary language, ability to pay, or socioeconomic status. MedStar Montgomery Medical Center does not exclude people or treat them differently because of race, color, national origin, ethnicity, age, religion, physical or mental disability, pregnancy or related conditions, sex, sexual orientation, intersex traits, sexual stereotyping, marital status, gender, gender identity or expression, limited English proficiency and primary language, ability to pay, or socioeconomic status.

MedStar Montgomery Medical Center:

- Provides reasonable modifications and free aids and services to people with disabilities to communicate effectively with us, such as:
 - Qualified sign language interpreters
 - Written information in other formats (large print, audio, accessible electronic formats, other formats)
- Provides free language services to people whose primary language is not English, such as:
 - Qualified interpreters
 - Information written in other languages
- If you need reasonable modifications or these services, ask a member of your care team.

If you believe MedStar Montgomery Medical Center has failed to provide these services or discriminated in another way on the basis of race, color, national origin, age, disability, or sex (including pregnancy, sexual orientation, and gender identity), you can file a grievance with:

Language Access Coordinator
18101 Prince Philip Drive
Olney, MD 20832
Phone: 301-570-8504

You can file a grievance in person or by mail, fax, or email. If you need help filing a grievance, MedStar Montgomery Medical Center Office of Language and Cultural Support is available to help you.

You can also file a civil rights complaint with the U.S. Department of Health and Human Services, Office for Civil Rights, electronically through the Office for Civil Rights Complaint Portal, available at <https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf>, or by mail or phone at:

U.S. Department of Health and Human Services
200 Independence Avenue, SW
Room 509F, HHH Building
Washington, DC 20201
800-368-1019
800-537-7697 (TDD)

Complaint forms are available at <http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html>

You can also file a complaint regarding disability-related issues to the United States Department of Justice, Civil Rights Division, Disability Rights Section, by visiting <https://www.ada.gov/file-a-complaint>

ATTENTION

Español (Spanish): Si habla español, tiene a su disposición servicios gratuitos de asistencia en su idioma. También dispone de ayudas y servicios auxiliares adecuados para proporcionar información en formatos accesibles de forma gratuita. Llame a la Oficina de Apoyo Lingüístico y Cultural al 1-301-570-8539 o hable con su proveedor u otro miembro de su equipo de atención.

አማርኛ የሚናገሩ ከሆነ (Amharic): ነጻ የቋንቋ እገዛ አገልግሎቶች ያገኛሉ። በተጨማሪም ተገቢ የሚሰጡ አርዳታዎች እና ተደራሽ በሆኑ ቅርጾች መረጃዎችን ለማቅረብ የሚረዱ አገልግሎቶች ያሉ ምንም ክፍያ ይገኛሉ። ወደ የቋንቋ እና ባህላዊ ድጋፍ መስሪያ ቤት በ 1-301-570-8539 ይደውሉ ወይም አቅራቢዎን ወይም የከብኪቤ ቡድንዎን ሌላ አባል ያነጋግሩ።

বাংলা (Bengali): আপনি যদি বাংলায় কথা বলেন সেক্ষেত্রে ভাষা সহায়তা পরিষেবা আপনার জন্য বিনামূল্যে উপলব্ধ রয়েছে। তথ্য সহজলভ্য ফরম্যাটে প্রদান করার জন্য প্রয়োজনীয় সহায়ক উপকরণ ও পরসেবাও বিনামূল্যে উপলব্ধ রয়েছে। ভাষা ও সাংস্কৃতিক সহায়তা কার্যালয় 1-301-570-8539 নম্বরে -এ কল করুন অথবা আপনার পরিষেবা প্রদানকারী বা আপনার পরিচর্যা দলের অন্য কোনও সদস্যের সাথে কথা বলুন।

简体中文 (Mandarin): 如果您是中文使用者，我们可为您提供免费的语言援助服务。此外，我们还免费提供相应的辅助工具和服务，以便以无障碍形式提供信息。请拨打语言和文化支持办公室 1-301-570-8539 或咨询您的服务提供商或护理团队的其他成员。

粵語 (Cantonese): 如果你講廣東話，我們可以免費為你提供語言協助服務。除此之外，我們亦會免費提供相應的輔助工具 and 服務，以確保你能無障礙地獲取所需資訊。請致電 語言與文化支援辦公室 1-301-570-8539，或諮詢你的服務提供者或護理團隊的其他成員。

Français (French): Si vous parlez français, des services d'assistance linguistique gratuits sont à votre disposition. Des aides et services auxiliaires appropriés pour fournir des informations dans des formats accessibles sont également disponibles gratuitement. Appelez Bureau du Soutien Linguistique et Culturel au 1-301-570-8539 ou parlez à votre prestataire ou à un autre membre de votre équipe de soins.

French Creole (Kreyòl): Si ou pale Kreyòl, gen sèvis asistans lang ki disponib pou ou. Gen èd oksilyè ak sèvis ki apwopriye pou bay enfòmasyon sou fòma ki aksesib ki disponib tou, gratis. Rele Biwo Sipò nan Lang ak Kilti nan 1-301-570-8539 oswa pale ak founisè w la oswa nenpòt lòt manm nan ekip swen w lan.

Deutsch (German): Wenn Sie Deutsch sprechen können, stehen Ihnen verschiedene kostenlose Sprachassistentendienste zur Verfügung. Außerdem sind entsprechende Hilfsmittel und Dienste zur Bereitstellung von Informationen in zugänglichen Formaten kostenlos verfügbar. Rufen Sie bitte Büro für sprachliche und kulturelle Unterstützung unter 1-301-570-8539 an oder sprechen Sie mit Ihrem Anbieter oder einem anderen Mitglied Ihres Pflorgeteams.

Gujarati (ગુજરાતી): જો તમે ગુજરાતી બોલો છો, તો તમારા માટે નિ:શુલ્ક ભાષા સહાય સેવાઓ ઉપલબ્ધ છે. સુલભ ફોર્મેટમાં માહિતી પ્રદાન કરવા માટે યોગ્ય સહાયક સહાય અને સેવાઓ પણ મફતમાં ઉપલબ્ધ છે. 1-301-570-8539 પર ભાષા અને સાંસ્કૃતિક સમર્થન કાર્યાલય ને કોલ કરો અથવા તમારા પ્રદાતા અથવા તમારી સંભાળ ટીમના અન્ય સભ્ય સાથે વાત કરો.

Hindi (हिंदी): अगर आप हिंदी बोलते हैं, तो आपके लिए मुफ्त भाषा सहायता सेवाएँ उपलब्ध हैं। सुलभ प्रारूपों में जानकारी प्रदान करने के लिए उपयुक्त सहायक उपकरण और सेवाएँ भी मुफ्त में उपलब्ध हैं। भाषा और सांस्कृतिक सहायता कार्यालय पर 1-301-570-8539 पर कॉल करें या अपने प्रदाता या अपनी देखभाल टीम के किसी अन्य सदस्य से बात करें।

Igbo: O bụrụ na i na-asụ asụsụ Igbo, ndị ọrụ enyemaaka asụsụ n'ịntanetị ga-enyereli gị aka n'anaghị ego. Ihe ọzọ dịnụ i ga-enweta n'efu bụ ọrụ enyemaaka na ihe niile kwesịrị ekwesị ndị i ga-eji na-enye ozi ètù ga-eru ndị ọzọ aka. Kpọọ Ụlọọrụ Na-akwàdò Asụsụ na Omenaala na 1-301-570-8539 maọbụ gị na nnyeihe gị maọbụ onye ọzọ sò n'igwè enyemaaka gị kwurịta ya.

Italiano (Italian): Se parla italiano, sono disponibili servizi di assistenza linguistica gratuiti. Sono inoltre disponibili gratuitamente ausili e servizi adeguati per fornire informazioni in formati accessibili. Chiama Ufficio di Sostegno Linguistico e Culturale al numero 1-301-570-8539 o parla con il tuo fornitore o con un altro membro del tuo team di cura.

日本語 (Japanese): 日本語が話せる場合、無料言語サービスをご提供いたします。適切な補装具とアクセスしやすい形で情報通信サービスを無料に対応いたします。言語・文化サポート部で 1-301-570-8539 までご連絡して、又はあなた様の保険会社や他のケアチームメンバーとお話ししてください。

한국인 (Korean): 한국어를 구사하시는 경우 무료 언어 지원 서비스를 받으실 수 있습니다. 접근 가능한 형식으로 제공되는 알맞은 보조 도구와 서비스도 무료로 제공됩니다. 언어 및 문화적 지원 사무소에 1-301-570-8539 번 (으)로 전화하시거나 제공업체 또는 다른 관리 팀에게 문의하시기 바랍니다.

Kru (Bassa): Si muà Kru gbɛ, gbàno longɛ si ni a ben nué wuo ke a gbongene. Jieyeyene ma yeneeyene ke longɛ gbongene ya ma gbokɛgbo yene kue bɛe kuoo ke a gbongene nieɛ. Ceɛ Wuɔdu-dù kàkòdò bèò niin ɔfesi kè nyaa-nya-dé niin gbo-kpá-sɔ ke 1-301-570-8539 were soone ni a nieɛ seɛ ni ye ewlonen si gbɛ ma wuo ke a bɛɛn wu ke a yɛwɛ.

فارسی (Persian): اگر فارسی صحبت می‌کنید، خدمات کمک زبان رایگان در اختیار شما قرار می‌گیرد. کمک‌ها و خدمات کمکی مناسب برای ارائه اطلاعات در قالب‌های قابل‌دسترسی نیز بصورت رایگان در دسترس هستند. با دفتر پشتیبانی فرهنگی و زبان به شماره 1-103-9358-075 تماس بگیرید یا با ارائه‌دهنده خود یا یکی دیگر از اعضای تیم مراقبت خود صحبت کنید.

Português (Portuguese): Se falar português, temos serviços de assistência linguística disponíveis de forma gratuita. Também disponibilizamos de forma gratuita apoio e serviços de informação em formatos acessíveis. Ligue para Gabinete de Línguas e Apoio Cultural através do número 1-301-570-8539 ou fale com o seu prestador de serviços ou outro membro da sua equipa de atendimento.

Русский (Russian): Если вы говорите по-русски, вам доступны бесплатные языковые консультации. Соответствующие вспомогательные средства и услуги для предоставления информации в доступных форматах также предоставляются бесплатно. Позвоните в Офис языковой и культурной поддержки по телефону 1-301-570-8539 или поговорите со своим лечащим врачом или другим членом вашей медицинской команды.

Tagalog: Kung nagsasalita ka ng Tagalog, magagamit mo ang mga libreng serbisyo ng tulong sa wika. Ang naaangkop na mga pantulong at serbisyo para magbigay ng impormasyon sa mga naa-access na format ay available rin nang walang bayad. Tumawag sa Tanggapan ng Suporta para sa Wika at Kultura sa 1-301-570-8539 o makipag-usap sa iyong provider o ibang miyembro ng iyong team ng pangangalaga.

ภาษาไทย (Thai): หากคุณพูดภาษาไทย มีบริการ การช่วยเหลือด้านภาษา ไม่เสียค่าใช้จ่ายสำหรับคุณ นอกจากนี้ ยังมี บริการ การช่วยเหลือและบริการที่เหมาะสมเพื่อให้ข้อมูลในรูปแบบที่เข้าถึงได้โดยไม่เสียค่าใช้จ่ายอีกด้วย โทร สำนักรงเสริมภาษาและวัฒนธรรม ที่ 81-301-570-8539 หรือพูดคุยกับผู้ให้บริการของคุณหรือสมาชิกคนอื่นในทีมดูแลของคุณ

Urdu (اردو): اگر آپ اردو بولتے ہیں تو آپ کے لیے مفت زبان کی مدد کی خدمات دستیاب ہیں۔ قابل رسائی فارمیٹس میں معلومات فراہم کرنے کے لیے مناسب اضافی امداد اور خدمات بھی مفت دستیاب ہیں۔ زبان اور ثقافتی معاونت کا دفتر کو 1-103-9358-075 پر کال کریں یا اپنے فراہم کنندہ یا اپنی دیکھ بھال کرنے والی ٹیم کے کسی اور رکن سے بات کریں۔

Nếu bạn nói tiếng Việt (Vietnamese): các dịch vụ hỗ trợ ngôn ngữ miễn phí có sẵn cho bạn. Các công cụ và dịch vụ phụ trợ thích hợp để cung cấp thông tin ở các định dạng có thể truy cập cũng được cung cấp miễn phí. Vui lòng gọi Văn phòng hỗ trợ ngôn ngữ và văn hóa tại 1-301-570-8539 hoặc nói chuyện với nhà cung cấp hoặc một thành viên khác trong nhóm phụ trách chăm sóc bạn.

Yòrùbá (Yoruba): Tí o bá n sọ èdè Yòrùbá, àwọn iṣẹ iranlọwọ èdè wà fún ọ ní ọfẹ. Àwọn iranlọwọ olùránlọwọ tí o yẹ àti àwọn iṣẹ láti pèsè àlàyè ní ọ̀nà wíwólé tún wà láìsì idíyelé. Pe Pe Ọ̀fiisi ti Èdè àti Àtílẹ̀yìn Àṣà sí 1-301-570-8539 tàbí bá olùpèsè rẹ sọ̀rọ̀ tàbí ọmọ egbè àjọ itọjú miiran